

Referat 2. bestyrelsesmøde 4.9.2017

Sted: Dansk Sprognævn

Dagsorden:

1. Godkendelse af dagsorden
2. Endelig godkendelse af referat fra sidste møde
3. Nævnets formidlingsstrategi
4. Forretningsordener og kommissorier
5. Nedsættelse af fagråd
6. Budgetopfølgning
7. Forberedelse af 2. repræsentantskabsmøde 2017
8. Mødedatoer i 2017
9. Eventuelt
10. Meddelelser

Deltagere: Anne Holmen (formand), Per Lindegaard Hjort (næstformand), Mads Poulsen, Inger Schoonderbeek Hansen, Lars Heltoft, Tonny Skovgård Jensen, Jørgen Schack, Sabine Kirchmeier

1. Godkendelse af dagsorden

Beslutning: Dagsordenen blev godkendt.

2. Endelig godkendelse af referat fra sidste møde

Bilag 1: Referat fra 1. bestyrelsesmøde

Beslutning:

Referatet blev godkendt med følgende tilføjelse til beslutningen under punkt 7: Forberedelse af repræsentantskabsmøde.

”Der skal arbejdes mere med at følge op på repræsentantskabsmøderne og med at tilrettelægge møderne således at medlemmerne involveres mest muligt og giver input til nævnets arbejde.”

3. Nævnets formidlingsstrategi

Sagsfremstilling:

På 1. bestyrelsesmødet ønskede bestyrelsen en orientering om følgende punkter:

1. Samarbejde med ordbogs- og skoleportaler samt Microsoft. Hvordan hænger det sammen økonomisk?

Bestyrelsen

2. Formidling af viden til uddannelsesinstitutionerne.
Hvordan sikres det at man rammer dansklærernes/elevernes behov, og hvordan får man skoletjenesten bredt bedre ud?
3. Hvordan fungerer nævnets formidlingsstrategi generelt? Når vi ud til dem vi gerne vil nå ud til? Fungerer vores strategi på tværs af de medier vi bruger (crossmedia-strategi)?
4. Hvordan hænger formidlingsarbejdet sammen med publikationsaktiviteten - især hvad angår smalle vs. brede publikationer?

Bestyrelsen besluttede at gennemgå formidlingsstrategien, økonomien bag publikationerne og de eksisterede formidlingsaktiviteter på næste møde.

Da der er tale om mange og store punkter, vil vi i første omgang fokusere på formidlingsstrategien og publikationsaktiviteten og udsætte behandling af aftaler om RO og ordlister samt skoletjenesten til næste møde.

Bilag 2: Nævnets formidlingsstrategi

Bilag 3: Facebook-strategi

Bilag 4: DSN's publikationer

Bilag 5: Publikationer og økonomi

Beslutning: Bestyrelsen diskuterede formidlingsstrategien. Der var enighed om at strategien giver et godt indblik i de mange formidlingsaktiviteter der foregår på nævnet. Dog savnede man en prioritering i forhold til bestemte målgrupper, fx uddannelsessektoren, det offentlige, de unge, erhvervslivet m.fl. Der blev stillet spørgsmålstegn ved om Sprognævnet virkelig skal opretholde alle kommunikationskanaler. Giver det fx mening at være på Facebook når man ikke svarer på spørgsmål?

Bestyrelsen foreslog at nævnet gennemgår formidlingsstrategien, evt. med en kommunikationskonsulent og aktiverer referencegrupperne for uddannelsessektoren og det offentlige for at afsøge hvordan man bedst når ud til de grupper vi gerne vil prioritere. Erfaringerne fra det kommende seminar i Netværket for Sprognævnene i Norden om svartjenester m.m. bør også inddrages. Endvidere ønskede bestyrelsen at strategien indeholder overvejelser om hvordan de forskellige medier spiller sammen, en såkaldt cross media-strategi.

4. Forretningsordener og kommissorier

Sagsfremstilling:

Bestyrelsen besluttede på 1. møde 2017 at tage forretningsordenerne for repræsentantskabet op på repræsentantskabsmødet den 29.9.2017 og at afvente input fra de enkelte fagråd vedr. fagrådernes kommissorier.

Fagråd for retskrivning holder møde den 8.9.2017 og fagråd for sprogteknologi holder møde den 28.9.2017. Der kan derfor ikke forelægges kommentarer til kommissorierne.

Indstilling: Det foreslås at punktet udsættes til næste møde.

Beslutning: Udsat.

5. Nedsættelse af fagråd

Sagsfremstilling:

På sidste bestyrelsesmøde bad bestyrelsen instituttet om at kontakte de foreslåede kandidater til fagråd. Det har resulteret i følgende sammensætning:

Fagråd for retskrivning:

Lars Heltoft, Sanni Nimb, Anita Ågerup Jervelund (sekretær), Margrethe Heidemann Andersen, Jørgen Nørby Jensen, Sabine Kirchmeier.

Fagråd for sprogteknologi:

Erling Nielsen, Patrizia Paggio, Hanne Erdmann Thomsen, Dorthe Duncker, Tonny Skovgård Jensen, Philip Diderichsen (sekretær), Sabine Kirchmeier.

Indstilling: Bestyrelsen bedes tage fagrådernes sammensætning til efterretning.

Beslutning: Bestyrelsen ønskede at en repræsentant for læreruddannelsen blev inddraget i fagråd for retskrivning. Det blev endvidere drøftet om der skulle oprettes et fagråd for publikationer som skal rådgive om nævnets publikationsstrategi. Bestyrelsen vil gerne selv være sparringspartner for instituttet på dette område.

6. Budgetopfølgning

Sagsfremstilling:

I løbet af 2016 har nævnet truffet en række beslutninger for at tilpasse nævnets økonomi, herunder omlægning af Nyt fra Sprognævnet. Der skal følges op på om de truffede beslutninger giver de ønskede resultater.

For 2017 ser det fint ud idet en række projektansøgninger har givet et positivt resultat. Pia Jarvad, Margrethe Heidemann Andersen, Jørgen Nørby Jensen og Philip Diderichsen har modtaget ca. 600.000 kr. fra Kulturministeriets forskningspulje til projektet Yes, det er coolt. Endvidere har nævnet modtaget 100.000 kr. fra Brebølfonden til ROhist. Senest har vi modtaget 620.000 kr. fra Kulturministeriets forskningspulje til et 1-årigt postdoc-projekt til Lene Rotne med start 1.1.2018 som giver et overhead på ca. 200.000 kr.

Den seneste budgetopfølgning viser at der er sket forskellige forskydninger i forhold til det forventede overskud. Dels er der kommet en ekstraregning på husleje, dels er udgifterne til udviklingen af hjemmesiden blevet større og dels har vi haft et stort merforbrug på Infomedia. Dog regner vi med at komme ud nogenlunde i balance.

Regeringens 2 %-besparelser kommer i fremtiden til at presse nævnets økonomi idet der vil komme til at mange 2-300.000 kr. af bevillingen allerede i 2018. Det er vanskeligt at se hvordan der kan reduceres yderligere på drift og løn.

Den eneste mulighed er fortsat at søge flere eksterne midler. En anden mulighed er at søge ekstrabevillinger til de opgaver som nævnet prøver at bringe i fokus: sprogteknologi og sproget i uddannelsessektoren og i det offentlige.

Udkast til budget for 2018 fremlægges på mødet.

Bilag 6: Budgetopfølgning 2017-2 oversigt og Budget 2017-2 drift

Indstilling: Bestyrelsen bedes tage budgetopfølgningen og orienteringen til efterretning.

Beslutning: Direktøren redegjorde for budgettet. Der forventes et overskud på ca. 150.00 kr. De foreslåes disponeret på følgende måde: 3 måneders ansættelse til Lene Rotne efter aflevering af hendes ph.d.-afhandling, resten hensættes til bl.a. evt. huslejeregulering og evt. igangværende projekter. Det ser ud som om der er et mindreforbrug på huslejen og et merforbrug på drift. Det skyldes dog bl.a. at der er en del frikøbsmidler som reducerer lønbudgettet, mens Ole Ravnholt er ansat som vikar på konsulentbasis for projektmidler, og denne udgift øger driftsbudgettet. Disponeringen blev godkendt, og budgetopfølgningen blev taget til efterretning.

Budgetudkast for 2018 er ikke færdigt og eftersendes hurtigst muligt. Direktøren og formanden har et møde med Kulturministeren den 20.9., hvor nævnets økonomiske situation vil blive taget op.

7. Forberedelse af 2. repræsentantskabsmøde 2017

Sagsfremstilling:

Bestyrelsen besluttede på 1. møde 2017 at gøre opdateringen af Retskrivningsordbogen og nævnets arbejde med fastlæggelse af normen til hovedemne for det kommende møde. Medlemmerne skal via konkrete eksempler få et indblik i de overvejelser og hensyn som redaktionen inddrager når normen fastlægges.

Endvidere skal medlemmerne få mulighed for at drøfte hvordan de trufne beslutninger bedst kan kommunikeres ud til offentligheden.

Derudover sættes repræsentantskabets forretningsorden samt budget og arbejdsplanen for 2018 på programmet.

Bilag 7: Udkast til program for 2. repræsentantskabsmøde

Indstilling: Bestyrelsen bedes drøfte programmet.

Beslutning: Bestyrelsen besluttede at rykke punktet ”Forretningsorden” op i starten af programmet. Repræsentantskabets medlemmer i fagrådet for retskrivning bør inddrages mere i punktet om retskrivningen. Der skal afsættes mere tid til at involvere repræsentantskabsmedlemmerne mere, således at de kan give relevant input til nævnets arbejde. Det kunne dreje sig om hvordan man formidler forståelse for normeringsprincipperne videre ud i samfundet, eller hvordan repræsentantskabsmedlemmerne kan understøtte Sprognævnets arbejde.

8. Mødedatoer i 2017

Sagsfremstilling:

Der er besluttet følgende mødedatoer for resten af året.

- 29.9. 15.15-16.15

Bestyrelsen

- 27.11. kl. 14-16

Beslutning: Taget til efterretning.

9. Eventuelt

Intet at bemærke.

10. Meddelelser

Nævnets formand fra 1985-2002 Erik Hansen døde den 2.9.2017. Begravelsen finder sted den 9.9. kl. 12.00.

Tidligere repræsentantskabsmedlem og medlem af publikationsfagrådet Anne Jensen døde den 20.7.2017. Bisættelsen har fundet sted.

Johanne Lauridsen er i universitetspraktik på nævnet fra 1.9.2017 til 1.12.2017.

Karen Holk Jeppesen, som er studerende fra RUC og studentermedhjælp ved Sprognævnet, har fået mulighed for at skrive projekt ved Sprognævnet i perioden 1.9.2017 til 31.12. 2017.

Bestyrelsen

retskrivning sb., -en, -er, i
 sms. retskrivnings-, fx ret-
 skrivningssystem.
 retslig (el. retlig) adj., -t.
 retslægelse sb., -n, -r.
 læge, -en, -er, -ne
 retslærd adj., -t.
 retsløs adj., -t.

Dansk Sprognævn

11-05-2017		IEM	Besøg af danskstuderende fra Prag	DSN
15-05-2017		ESJ	deltaget i styrelsesmøde i UJDS	DSL, Fiske
15-05-2017		ESJ	deltaget i bestyrelsesseminar	DSN
18-05-2017		AK/KHJ	Digitalisering og klar kommunikation - foredrag for kommunikation og sprogs medlemmer i København	Kommunikation og sprog - København
18-05-2017		ESJ	fagfællebedømmelse af forslag til artikel om retskrivningsprincipper	<i>Advances in Diachronic Orthography, ca. 15</i>
23-05-2017		ESJ	deltaget i seminar om datafølsomhed	KU
27-05-2017		ESJ	Klog på Sprog	DR
29-05-2017		IEM/stud.	Besøg af 8. kl. fra Parkskolen i Struer	DSN
30-05-2017	02-06-2017	AÅJ/JS	Deltaget i 14. konference om leksikografi i Norden	Reykjavik, Island
30-05-2017		AK/KHJ	Digitalisering og klar kommunikation - foredrag for kommunikation og sprogs medlemmer i Aarhus	Kommunikation og sprog - Aarhus
01-06-2017		ESJ	Forkortelser i Twitter	Nyt fra Sprognævnet, juni 2017, 4-9
03-06-2017		ESJ	Klog på Sprog	DR
06-06-2017		AK	Dansk Sprognævn og klart sprog i det offentlige – med særligt henblik på sprogarbejdet i danske kommuner (sammen med Julie Ingemansson)	Redaktørmøde for redaktører på borger.dk - Digi
07-06-2017	08-06-2017	JBN og AK	Nordiskt seminarium i teckenspråkskorpusar och –lexikon (deltagelse, ikke foredrag)	Stockholms Universitet, Institutionen för lingvisti
08-06-2017		JNJ	Interviewet om ordet "angiveligt)" (sendt 9.6.)	DR, P1, Mennesker og Medier
08-06-2017	09-06-2017	ESJ	deltaget i workshop i projektet SoNoGlo, Social Media from Nordic to Global Context, NOS-HS	SDU, Odense
13-06-2017		AK/KHJ	Hvad kan læse højt-protokoller fortælle os om borgerrettet myndighedskommunikation?	Forum för textforskning 12, Linnéuniversitetet, V
14-06-2017		JBN	deltaget i konferencen NORDTERM	Kongsberg, Norge
15-06-2017		MHA	Yes det er coolt.	Universitetet i Lund
27-07-2017		AÅJ	Interviewet om udtalen af forskellige ord	Tv2.dk
29-07-2017	06-08-2017	ESJ	deltaget i International Conference of Historical Linguistics 23 (ICHL23)	San Antonio, Texas
29-07-2017		SK	Interview om sprog og sprogteknologi	Frederiksborg Amts Avis
01-08-2017		ESJ	It is me - Old Danish subject complements in the oblique form	ICHL23, San Antonio, Texas
10-08-2017		ESJ	fagfællebedømmelse af 'Big Mass Construction'	Language Science
11-08-2017		ESJ	deltaget i mininstitutseminar	DSN